

## Q3


 Cod. **Q3/02**  
**Q3/SKID/02**

 conforme alla norma UNI EN 16139 livello 1  
*conforms the EN 16139 1st level standards*  
*conforme aux normes EN 16139 1° niveau*

 Cod. **Q3/01** TESTS ABSI/BIFMA X5.1/2017

## PP - VERSIONE | VERSION | VERSION



Monoscocca in Polipropilene 100% vergine caricato fibra al 10%, disponibile in 11 colori di cui 3 a stock in Classe 1 (antracite AN/29, crema CM/71, blu BL/14) e uno in M2 (antracite AN/29).

*Single shell in 100% pure Polypropylene reinforced with 10% fibre, available in 11 colours, of which 3 are available in Class 1 and always in stock (anthracite AN/29, cream CM/71, blue BL/14) and one is available in M2 (anthracite AN/29).*
*Monocoque en Polypropylène 100% vierge renforcé de fibre à 10%, disponible en 11 couleurs dont 3 sont disponibles en stock en Classe 1 (anthracite AN/29, crème CM/71, bleu BL/14) ou bien un en M2 (gris foncé AN/29).*

## IM - VERSIONE | VERSION | VERSION






Monoscocca completamente imbottita e tappezzata disponibile in tutti i rivestimenti a cartella; inserto in Polipropilene 100% vergine caricato fibra al 10%.

*Fully padded and upholstered single shell available in all coverings in our card; insert made in 100% pure Polypropylene reinforced with 10% fibre.*
*Monocoque entièrement rembourré et tapissée disponible dans tous les revêtements de notre nuancier; insert en Polypropylène 100% vierge renforcé de fibre à 10%.*

 COLORI POLIPROPILENE  | POLYPROPYLENE COLOURS | COULEURS DU POLYPROPYLENE

scocca - carter - braccioli | shell - under-seat pad - arm pads | coque - carter - manchettes

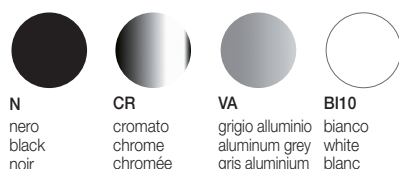


<b>GR/19</b> grigio chiaro light grey gris clair	<b>AN/29</b>  antracite anthracite gris foncé	<b>NE/09</b> nero black noir	<b>BL/14</b>  blu blue bleu	<b>GR/12</b> azzurro light blue bleu ciel	<b>VE/21</b> verde salvia sage green vert sauge	<b>GI/32</b> giallo yellow jaune	<b>CM/71</b>  crema cream crème	<b>RS/07</b> cipria light pink poudre	<b>SL/22</b> salmon salmon saumon	<b>RO/13</b> rosso red rouge
---	---	---------------------------------------	---	--	--	---	---	--	--	---------------------------------------

 **CL1** (Classe 1 IT) e **M2** (ignifugo FR). Per altri colori in Classe 1, o M2 ordine minimo 100 pz. per colore | **CL1** (Class 1 IT) and **M2** (not fire retardant FR). For other colours in Class 1, or M2, 100 pieces per colour minimum as order is required. | **CL1** (Classe 1 IT) et **M2** (non feu FR). Pour d'autres couleurs Classe 1, ou M2 commande minimum de 100 pièces par couleur.

## FINITURA STANDARD STRUTTURA | STANDARD FRAME FINISHING | FINITION STANDARD STRUCTURES

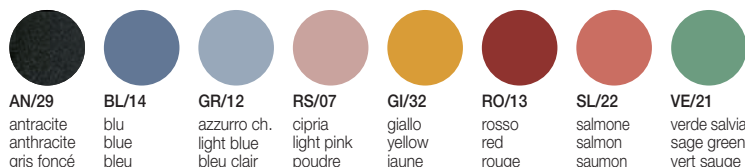
Strutture in abbinamento a tutti 11 colori delle scocche | Frames matching to all 11 shell colours | Structures en combinaison avec toutes 11 couleurs de la coque



<b>N</b> nero black noir	<b>CR</b> cromato chrome chromée	<b>VA</b> grigio alluminio aluminum grey gris aluminium	<b>BI10</b> bianco white blanc
-----------------------------------	---	--	---

## COLOR - FINITURA STRUTTURA COLORATE | COLORED FRAME FINISHING | FINITION STRUCTURES COLORÉES

Disponibilità COLOR solo per queste strutture | COLOR availability only for these structures | COLOR disponible uniquement pour ces structures :



<b>AN/29</b> antracite anthracite gris foncé	<b>BL/14</b> blu blue bleu	<b>GR/12</b> azzurro ch. light blue bleu clair	<b>RS/07</b> cipria light pink poudre	<b>GI/32</b> giallo yellow jaune	<b>RO/13</b> rosso red rouge	<b>SL/22</b> salmon salmon saumon	<b>VE/21</b> verde salvia sage green vert sauge
---	-------------------------------------	---	--	---	---------------------------------------	--	--

**ORDINE MINIMO 10 PEZZI PER COLORE**  
**10 PIECES PER COLOUR MINIMUM ORDER**  
**COMMANDE MINIMUM DE 10 PIÈCES PAR COULEUR**

## op. Q3/SED

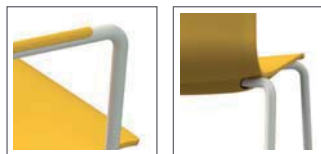

 Pannello tappezzato solo per sedile, da applicare solo alle versioni PP. Applicato all'origine.  
*Upholstered panel available to apply only at the seat of the "PP" version. Factory-mounted.*  
 Panneau rembourré pour l'assise, appliquer seulement à la version "PP". Assemblés à l'origine.

## op. Q3/FTAP


 Pannello tappezzato per il fronte della seduta, da applicare solo alle versioni PP. Applicato all'origine.  
*Upholstered panel available to apply at the whole front of the "PP" version. Factory-mounted.*  
 Panneau rembourré pour le front de la monocoque, appliquer seulement à la version "PP". Assemblés à l'origine.

## Q3

## POGGIABRACCIA E CARTER | ARM PAD AND UNDERSEAT COVER | ACCOUDOIR ET CARTER



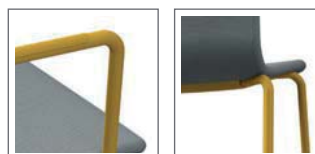
## PP Version

Poggiabraccia e carter nello stesso colore della scocca.  
 Arm pad and under-seat cover in the same colour of the shell.  
 Manchette et carter dans le même couleur de la coque.



## IM Version - Standard Frame

Poggiabraccia e carter in colore nero NE/09 con strutture 'N' e 'CR'; in colore grigio GR/19 con strutture 'VA'; in colore crema CM/71 con strutture 'BI10'.  
 Arm pad and under-seat cover in black colour NE/09 with 'N', 'CR' frame finish; grey colour GR/19 with 'VA' frame finish; cream colour CM/71 with 'BI10' frame finish.  
 Manchette et carter en couleur noir NE/09 avec structure 'N' et 'CR'; en couleur gris GR/19 avec structure 'VA'; en couleur CM/71 avec structure 'BI10'.



## IM Version - Color Frame

Poggiabraccia e carter in abbinamento al colore della struttura.  
 Arm pad and under-seat cover matching with the colour of the frame.  
 Manchette et carter dans le même couleur de la structure.

## SCRITTOIO | WRITING TABLET | TABLETTE ÉCRITOIRE



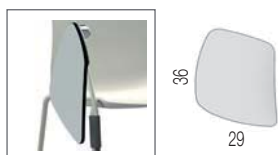
## TP/FAST-4

Scrittoio antipanico amovibile (senza utensili) solo per sedia a 4 gambe. Fissato alla struttura mediante incastro a baionetta, assicurato con pomolo a vite. Stelo in tondino d'acciaio Ø 11 mm con finitura **N, CR e BI10**. Tavolettina in HPL 10 mm finitura bianca con bordo nero, snodo antipanico in alluminio lucido.  
 Removable (without tools) writing tablet only for 4-leg chair. Fixed to the frame by means of a bayonet joint, secured with a screw knob. Steel rod Ø 11 mm with **N, CR and BI10** finish. 10 mm HPL laminate top, white faces with black edge, anti-panic rotation mechanism made of polished aluminum.  
 Tablette amovible (sans outils) uniquement pour chaise à 4 pieds. Fixé a la structure par d'un joint à baionnette, fixé avec un poignée à vis. Tige d'acier Ø 11 mm avec finition **N, CR et BI10**. Tablette d'écriture de 10 mm en stratifié HPL, faces blanches avec chant noir, rotule anti-panique en aluminium poli.



## TP/FAST

Scrittoio antipanico amovibile (senza utensili) solo per sedia con base skid-bar. Fissato alla struttura mediante apposita clip in Nylon. Tavolettina in HPL 10 mm finitura bianca con bordo nero, snodo antipanico in alluminio lucido. Stelo in tondino d'acciaio Ø 11 mm con finitura **N, CR, VA e BI10**.  
 Removable (without tools) writing tablet only for skid-bar chair. Fixed to the frame by means of a special Nylon clip. 10 mm HPL laminate top, white faces with black edge, anti-panic rotation mechanism made of polished aluminum. Steel rod Ø 11 mm with **N, CR, VA and BI10** finish.  
 Tablette amovible (sans outils) uniquement pour chaise avec piétement traineau. Fixé a la structure par d'un clip spécial en Nylon. Tablette d'écriture de 10 mm en stratifié HPL, faces blanches avec chant noir, rotule anti-panique en aluminium poli. Tige d'acier Ø 11 mm avec finition **N, CR, VA et BI10**.



## op. FAST-4 XL

Scrittoio opzionale con dimensioni maggiorate solo per sedia a 4 gambe. Tavolettina in HPL 10 mm finitura nera con bordo nero.  
 Optional writing tablet with large dimensions only for 4-leg chair. 10 mm HPL laminate top, black faces with black edge.  
 Tablette écritoire avec grandes dimensions en option uniquement pour chaise à 4 pieds. Tablette d'écriture de 10 mm en stratifié HPL.



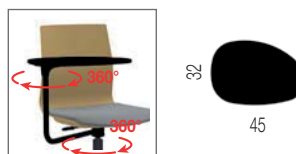
## TP/BSK

Scrittoio antipanico amovibile (con utensili) solo per sedia Mod. SKID/BAR/01. Fissato alla struttura mediante 2 morsetti in acciaio. Stelo in tondino d'acciaio Ø 11 mm con finitura **N, CR e BI10**. Tavolettina in HPL 10 mm finitura bianca con bordo nero, snodo antipanico in alluminio lucido.  
 Removable (with tools) writing tablet only for Mod. SKID/BAR/01. Fixed to the frame by two steel clamps. Steel rod Ø 11 mm with **N, CR and BI10** finish. 10 mm HPL laminate top, white faces with black edge, anti-panic rotation mechanism made of polished aluminum.  
 Tablette amovible (avec outils) uniquement pour Mod. SKID/BAR/01. Fixé à la structure avec deux colliers en acier. Tige d'acier Ø 11 mm avec finition **N, CR et BI10**. Tablette d'écriture de 10 mm en stratifié HPL, faces blanches avec chant noir, rotule anti-panique en aluminium poli.



## CH/TPN

Scrittoio amovibile (con utensili) solo per sedia mod. TC. Tavolettina in HPL 10 mm finitura nera con bordo nero, snodo antipanico in alluminio lucido.  
 Removable (with tools) writing tablet only for mod. TC chair. 10 mm HPL laminate top, black faces with black edge, anti-panic rotation mechanism made of polished aluminum.  
 Tablette écritoire amovible (avec outils) uniquement pour chaise mod. TC. Tablette d'écriture de 10 mm en stratifié HPL, faces noire avec chant noir, rotule anti-panique en aluminium poli.



## TP/CAMPUS

Scrittoio fisso di forma ovale, il supporto permette una rotazione di 360° attorno alla colonna girevole. Tavolettina in HPL 10 mm finitura nera con bordo nero. Braccio di rotazione disponibile con finitura nera.  
 Fixed writing tablet with oval shape, the support allows a 360° rotation around the swivel column. 10 mm HPL laminate top, black faces with black edge. Swivel arm available in black finish.  
 Tablette écritoire fixe de forme ovale, le support permet une rotation à 360° autour de la colonne tournante. Tablette d'écriture de 10 mm en stratifié HPL, faces noire avec chant noir. Bras pivotant disponible en finition noire.

# Q3

## 4 GAMBE LEGNO | 4-LEG (WOOD) | 4 PIEDS EN BOIS



Struttura composta da due parti: la parte superiore metallica è realizzata in tondino d'acciaio Ø 11 mm con finitura CR, VA, BI10 e N e viene accoppiata alle gambe in legno massello di faggio. Le gambe sono tornite e vengono accoppiate alla struttura metallica, formando un corpo unico.

La sedia è corredata di carter nello stesso colore della scocca, posto sotto il sedile a copertura della struttura metallica.

Finitura del legno: colore naturale.

Piedini di serie: sono dotati di scivoli per pavimenti duri, oppure scivoli con feltro (optional).

Frame consisting of two parts: the metal upper is made from Ø 11 mm steel rod, in CR, VA, BI10 and N finishes. It is paired with the solid beechwood legs. The turned legs are joined to the metal frame to form a single body.

The seat comes complete with an underseat pad in the same colour as the shell, covering the metal frame under the seat pan.

Wood finish: natural colour.

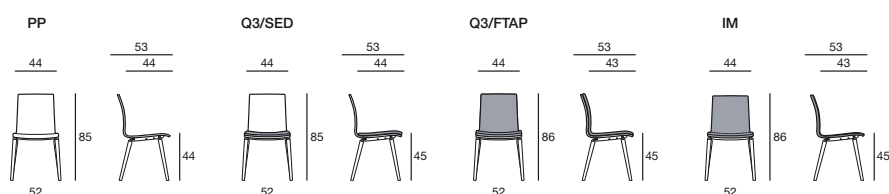
Standard glides for hard floors, or glides with felt (optional).

Structure composée de deux parties: la partie supérieure métallique est réalisée en rond d'acier Ø 11 mm avec finition CR, VA, BI10 et N et s'assemble aux pieds en bois massif de hêtre. Les pieds sont tournés et sont appliqués à la structure métallique, afin de former un corps unique.

La chaise est équipée d'un carter de la même couleur que la coque, placé sous l'assise pour couvrir la structure métallique.

Finition du bois: couleur naturelle.

Patins standard: avec embouts pour sols durs, ou avec feutres (option).



# Q3

## 4 GAMBE | 4-LEG | 4 PIEDS



Caratterizzata da due tipologie di strutture:

**TC** un modello di struttura in tubo Ø 20 mm, fornita con piedini, proposta solo con braccioli (struttura definita TC), che si caratterizza per la struttura a doppio tubo (in corrispondenza dei braccioli i due tubi si uniscono) permettendo l'applicazione del morsetto dello scrittoio CH/TPN;

**Q3/02 - Q3/01** strutture di vario tipo realizzate con tubo Ø 18 mm proposte con o senza braccioli, con piedini articolati o con ruote da 50 mm. La versione con braccioli (mono tubo) dispone di poggibraccia in Polipropilene nei vari colori, oppure disponibile in versione tappezzata (optional).

Ogni modello, sia PP che IM, è corredato di carter posto sotto il sedile, realizzato in Polipropilene; il carter è anche sede del gancio a scomparsa per l'allineamento tra sedie. Il gancio, realizzato in tondino d'acciaio cromato Ø 6 mm, è disponibile per sedie con e senza braccioli.

Finiture: per ogni modello sono disponibili le finiture Standard (N, VA, CR e BI10) e solo su alcuni modelli anche le finiture Color, con la struttura in abbinamento al colore della scocca (vedi listino).

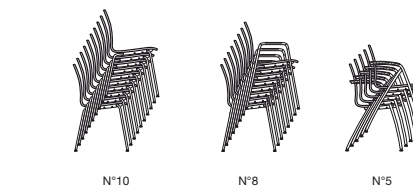
Featuring two frame types:

**TC** a Ø 20 mm tubular steel frame, complete with glides, available only with arms (frame called TC), featuring a double-tube frame (the two tubes join at the arms) enabling the attachment of the CH/TPN writing tablet clamp;

**Q3/02 - Q3/01** a range of frames made from Ø 18 mm tubular steel, available with or without arms, with articulated glides or 50 mm castors. The version with arms (single tube) is fitted with Polypropylene arm pads in various colours, or in the upholstered version (optional).

Each model - PP and IM - comes complete with a Polypropylene underseat pad; the underseat pad also houses the concealed ganging connector for parallel seats. The ganging connector, made from Ø 6 mm chromed steel rod, is available for seats with and without arms.

Finishes: the standard finishes (N, VA, CR and BI10) are available for every model and for some models the Color finishes are also available, with the frame matching the shell colour (see price list).

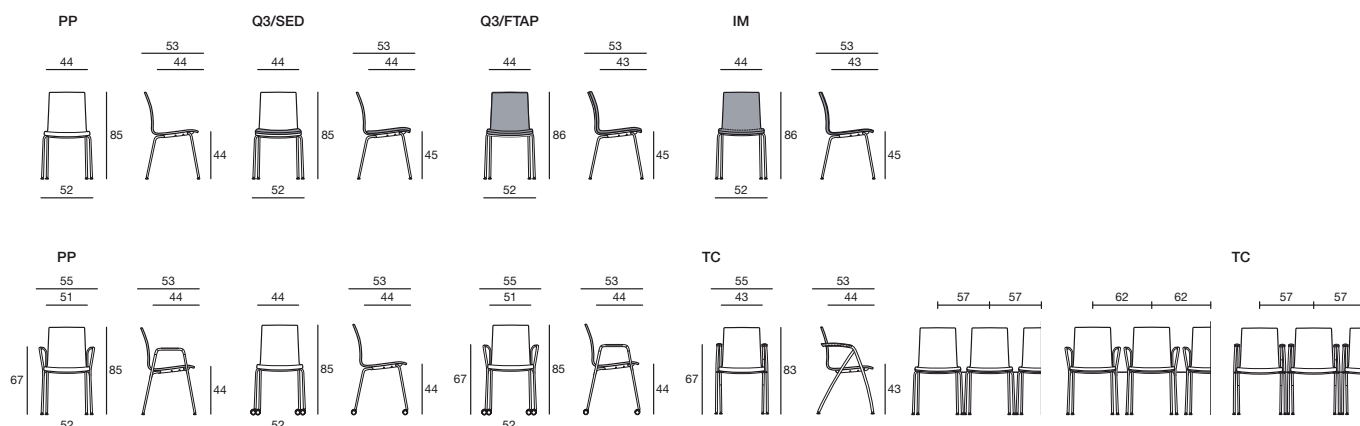


Deux types de structure:

**TC** un modèle de structure en tube Ø 20 mm, fournie avec accoudoirs, proposée uniquement avec accoudoirs (structure définie TC), qui se caractérise pour sa structure en double tube (à la hauteur des accoudoirs les deux tubes s'unissent) ce qui permet l'application de la pince de la tablette écriteiro CH/TPN;

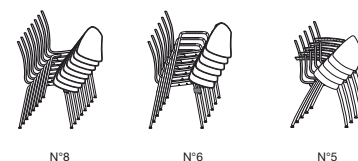
**Q3/02 - Q3/01** structures de type différent réalisées avec tube Ø 18 mm proposées avec ou sans accoudoirs, avec patins articulés ou avec roulettes de 50 mm. La version avec accoudoirs (tube unique) dispose de manchettes en Polypropylène dans les différentes couleurs, ou encore disponibles en version tapissée (option). Chaque modèle, PP ou IM, est équipé d'un carter placé sous l'assise, réalisé en Polypropylène; Le carter accueille aussi l'accroche escamotable pour l'alignement des chaises en rangée. L'accroche, réalisée en tube d'acier chromé Ø 6 mm, est disponible pour les chaises avec ou sans accoudoirs.

Finitions: pour chaque modèle, les finitions Standard (N, VA, CR et BI10) sont disponibles. Seuls certains modèles peuvent avoir les finitions Color, avec la structure assortie à la couleur de la coque (voir catalogue).



## Q3

## 4 GAMBE CON SCRITTOIO | 4-LEG WITH WRITING TABLET | 4 PIEDS AVEC TABLETTE ECRITOIRE



Lo scrittoio **FAST4** si incastra nell'apposito supporto che è saldato, a destra o a sinistra, sulla struttura ed è disponibile sia nei modelli senza braccioli che con braccioli (con struttura in monotubo da Ø 18 mm), entrambi proposti con piedini e con ruote.

Questo modello di scrittoio si incastra esattamente nell'attacco a baionetta della sedia e si fissa senza l'ausilio di viti; lo si rimuove altrettanto facilmente, con un preciso movimento di rotazione e di sollevamento dello stelo dello scrittoio.

Lo scrittoio **CH/TPN**, che è dotato di morsetto, si applica invece solo al modello TC con braccioli, con struttura in doppio tubo da Ø 20 mm. Questo modello di scrittoio è fissato con l'ausilio di una vite a brugola Ø 6 mm che fissa saldamente il morsetto dello scrittoio alla struttura della sedia in corrispondenza del bracciolo destro.

Gli scrittoi FAST4 e CH/TPN hanno la tavoletta realizzata in HPL spessore 10 mm (FAST4 in colore bianco/bordo nero e CH/TPN in colore nero). I modelli di sedia attrezzati con scrittoio FAST4 e CH/TPN, sono impilabili.

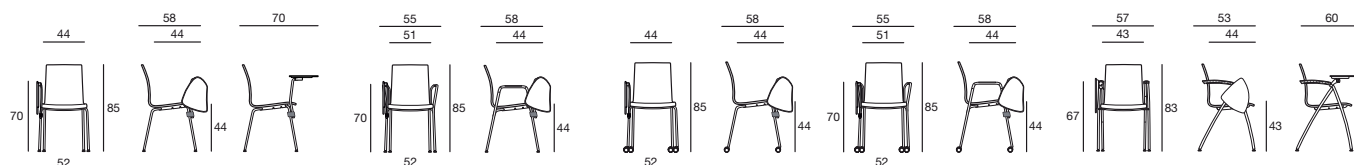
The **FAST4** writing tablet fits into the special bracket welded to the right or left of the frame and come in models without arms or with arms (with a Ø 18 mm monotube frame), both available with glides and castors. This writing tablet model slots directly into the bayonet mount of the chair and is fixed without screws; it is just as easy to remove by rotating and lifting the tablet shaft. Instead, the **CH/TPN** writing tablet is fitted with a clamp and can only be attached to the TC chair with arms and double-tube frame (Ø 20 mm). This writing tablet model is attached with the aid of a Ø 6 mm Allen screw that firmly fixes the tablet clamp to the chair frame at the right arm.

The top of the FAST4 and CH/TPN writing tablets is made of 10 mm thick HPL (FAST4 in white/black border and CH/TPN in black). The chair models equipped with FAST4 and CH/TPN desks writing tablet are stackable.

La tavoletta écritoire **FAST4** s'encastre dans le support soudé prévu à cet effet, à droite ou à gauche. Elle est disponible pour les modèles sans accoudoirs comme pour les modèles avec accoudoirs (avec structure en tube unique de Ø 18 mm), tous les deux proposés avec patins ou roulettes. Ce modèle de tablette écritoire s'encastre parfaitement dans la fixation à baïonnette de la chaise et n'a pas besoin de vis; on peut l'ôter tout aussi facilement, avec un simple mouvement de rotation et de soulèvement de la tige de la tablette.

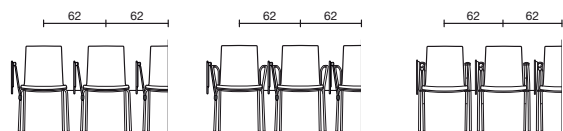
La tavoletta écritoire **CH/TPN**, qui est équipée de pince, ne s'applique qu'au modèle TC avec accoudoirs, avec structure en double tube de Ø 20 mm. Ce modèle de tablette se fixe à l'aide d'une vis Allen Ø 6 mm qui fixe solidement la tablette à la structure de la chaise à la hauteur de l'accoudoir droit.

Les tablettes écrioires FAST4 et CH/TPN sont réalisées en HPL de 10 mm d'épaisseur (FAST4 de couleur blanche/bord noir et CH/TPN de couleur noire). Les modèles de chaises équipées de tablettes FAST4 et CH/TPN, sont empilables.



TP/FAST4 \_ closed / in use

CH/TPN \_ closed / in use

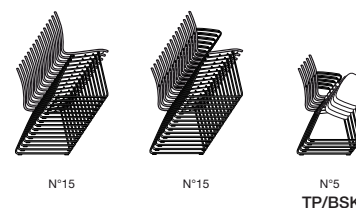


TP/FAST4 \_ closed / in use

CH/TPN

## Q3

## SKID | SKID BASE | TRaineau



Struttura realizzata in tondino d'acciaio Ø 11 mm, disponibile con o senza braccioli; la versione senza braccioli può essere con barra orizzontale (per ricevere lo scrittoio FAST) oppure senza barra, mentre nella versione con braccioli la barra è sempre presente. La versione con braccioli dispone di poggibraccia in Polipropilene e può essere dotata anche di scrittoio destro fisso BSK che permette di impilare la sedia con scrittoio montato fino a 5 sedie.

Ogni modello è corredato di carter posto sotto il sedile realizzato in Polipropilene; il carter compatto specifico per la Skid facilita l'impilabilità ed è sede del gancio di allineamento tra sedie, in posizione corta o lunga. Il gancio in Nylon colore antracite è a scomparsa, in quanto trasla sul proprio asse. Finiture: nella versione con barra, la sedia è disponibile solo nelle finiture N, CR, BI10 e VA, mentre senza la barra è disponibile anche in versione Color, in abbinamento ai colori della scocca (vedi listino).

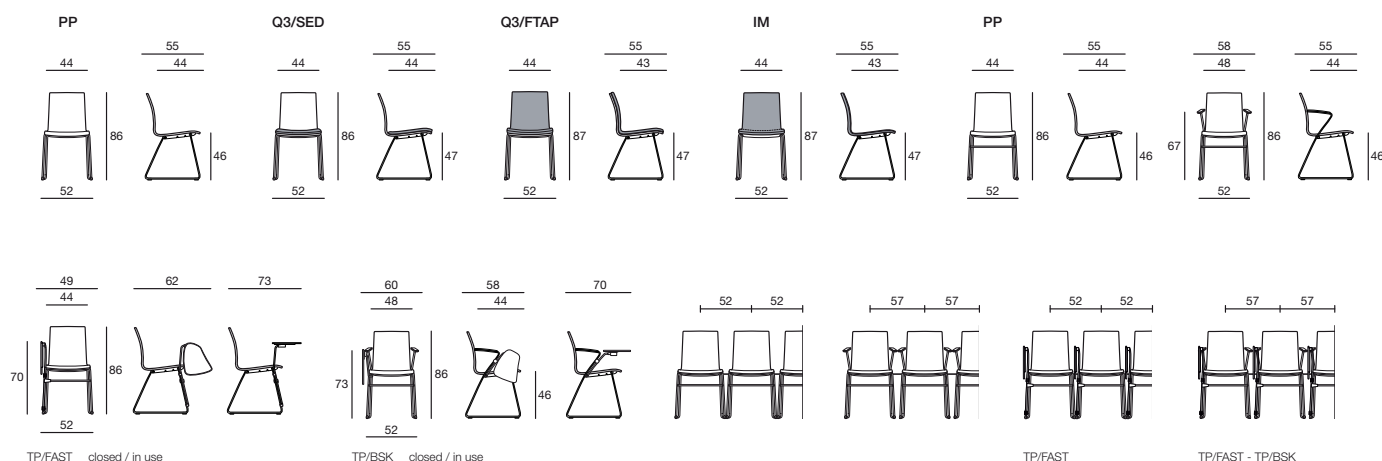
Frame made of Ø 11 mm steel rod, with or without arms; the version without arms can be supplied with horizontal bar (for FAST writing tablet attachment), or without bar; the version with arms always comes with the bar. The version with arms has a Polypropylene armrest and can also be fitted with the fixed BSK right-hand writing tablet, and up to 5 chairs with attached writing tablet can be stacked together. Every model comes complete with a Polypropylene underseat pad; the specific compact underseat pad for Skid makes stacking easier and is the housing for the chair ganging connector, in the short or long position. The anthracite-coloured Nylon ganging connector is concealed as it moves on its own axis.

Finishes: in the version with bar, the chair comes in the N, CR, BI10 and VA finishes only; without the bar it is also available in the Color version, matching the shell colours (see price list).

Structure réalisée en rond d'acier Ø 11 mm, disponible avec ou sans accoudoirs; la version sans accoudoirs est conçue sans ou avec une barre horizontale (pour recevoir la tablette FAST), dans la version avec accoudoirs, la barre est toujours présente. La version avec accoudoirs dispose de manchettes en Polypropylène et peut aussi être équipée d'une tablette écrivain droite fixe BSK qui permet d'empiler jusqu'à 5 chaises avec tablette montée.

Chaque modèle est équipé d'un carter en Polypropylène placé sous l'assise; le carter compact prévu pour la Traineau facilite l'empilage et accueille l'accroche d'alignement des chaises, en position courte ou longue. L'accroche en Nylon de couleur anthracite est escamotable, par translation sur son axe.

Finitions: dans la version avec barre, la chaise n'est disponible que dans les finitions N, CR, BI10 et VA, dans la version sans la barre elle est aussi disponible en version Color, assortie aux couleurs de la coque (voir catalogue).



## Q3

## GIREVOLE CON BASE SPIDER | SWIVEL WITH SPIDER BASE | TOURNANTE AVEC PIÈTEMENT SPIDER



SOLO PER BASE SPIDER IN ALLUMINIO  
ONLY FOR ALUMINIUM SPIDER BASE  
SEULEMENT POUR PIÈTEMENT SPIDER EN ALUMINIUM



**Base spider in Nylon.** Sedia girevole con o senza braccioli con base in Nylon Ø 67 cm a 4 razze, disponibile con piedini o ruote (Ø 50 mm frenate/gommate, per pavimenti duri); le basi non si possono modificare (da piedini a ruote e viceversa). La sedia non è regolabile in altezza. Finiture: ogni modello è disponibile con finitura nera (NYN) o bianca (NYBI - RAL 9003).

**Base spider in alluminio.** Sedia girevole con o senza braccioli proposta con base in alluminio Ø 70 cm a 4 razze, disponibile con piedini oppure con ruote (Ø 50 mm non frenata per pavimenti duri); le basi si possono modificare (da piedini a ruote e viceversa). La sedia è dotata di regolazione in altezza con colonna a gas.

Finiture: ogni modello è disponibile con finiture Standard (N, VA, B110 e LU) oppure Color (possibilità di abbinare il colore di base e scocca). La versione con braccioli dispone di poggia-braccio in Polipropilene dello stesso colore della scocca (versione PP); in colore nero per le strutture N e CR quando è in versione IM.

**Nylon spider base.** Swivel chair with or without arms, with Ø 67 cm, 4-star Nylon base, available with glides or castors (Ø 50 mm braked-rubber castors for hard floors); the bases cannot be modified (from glides to castors or vice-versa). This chair is not height-adjustable. Finishes: every model is available with black (NYN) or white (NYBI - RAL 9003) finish.

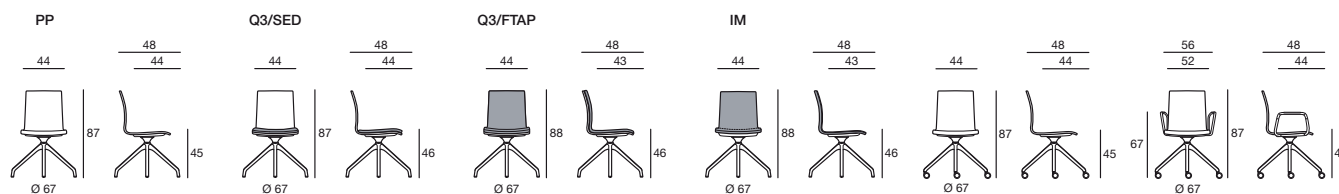
**Aluminum spider base.** Swivel chair with or without arms, with Ø 70 cm, 4-star aluminium base, available with glides or castors (Ø 50 mm braked-rubber castors for hard floors); the bases can be modified (from glides to castors and vice-versa). The chair is height-adjustable with a gas lift. Finishes: every model is available with standard finishes (N, VA, B110 and LU) or with Color finishes (possibility of matching colour to shell). The version with arms comes with a Polypropylene armrest in the same colour as the shell (PP version); in black for the N and CR frames for the IM version.

**Piètement Spider (pyramidale) en Nylon.** Chaise tournante avec ou sans accoudoirs avec piètement en Nylon Ø 67 cm à 4 branches, disponible avec patins ou roulettes (Ø 50 mm freinées/souples pour sols durs); les piètements ne peuvent pas être modifiés (de patins à roulettes ou vice versa). La chaise n'est pas réglable en hauteur. Finitions: chaque modèle est disponible en finition noire (NYN) ou blanche (NYBI - RAL 9003).

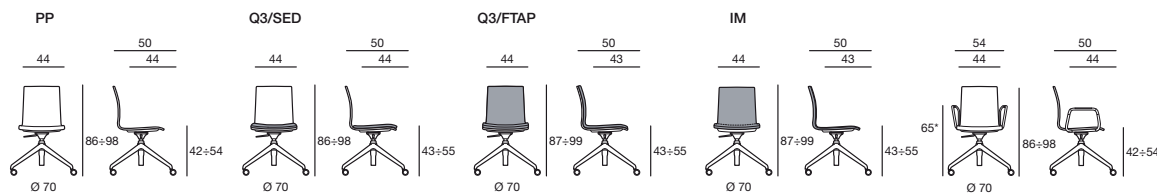
**Piètement Spider (pyramidale) en aluminium.** Chaise tournante avec ou sans accoudoirs proposée avec piètement en aluminium Ø 70 cm à 4 branches, disponible avec patins ou roulettes (Ø 50 mm non freinées pour sols durs); les piètements peuvent être modifiés (de patins à roulettes ou vice versa). La chaise est réglable en hauteur par vérin à gaz.

Finitions: chaque modèle est disponible en finitions Standard (N, VA, B110 et LU) ou Color (possibilité d'assortir la couleur du piètement et de la coque). La version avec accoudoirs dispose de manchettes en Polypropylène de la même couleur que la coque (version PP); de couleur noire pour les structures N et CR dans la version IM.

base Nylon / Nylon base / piètement Nylon



base Alluminio / Aluminium base / piètement Aluminium



\* quota media per basi girevoli / medium quote for swivel base / cote moyenne pour piètements tournants

## Q3

## GIREVOLE BASE A 5 RAZZE | SWIVEL 5-STAR BASE | TOURNANTE PIETEMENT A 5 BRANCHE



Versione standard con base in alluminio Ø 64 cm a 5 razze, oppure, per la sola versione Campus, a 5 razze Ø 68 cm sia in Nylon che in alluminio finitura lucida; entrambi sono attrezzate con ruote frenate/gommate da 65 mm e disponibili anche con piedini (optional). Entrambi le versioni sono regolabili in altezza con alzo a gas.

Finiture standard base in alluminio Ø 64 cm: nero N, lucido LU, grigio alluminio VA e bianco BI10.

Finitura base in alluminio Ø 68 cm: finitura lucida.

Finitura base in Nylon Ø 68 cm: colore nero.

**Versione Campus:** disponibile solo con ruote e dotata di grande scrittoio in HPL, spessore 10 mm in colore nero, ruotabile sul proprio asse e anche di 360° sull'asse della sedia, quindi lo stesso si può posizionare a destra o a sinistra a piacimento.

Standard version with 5-star Ø 64 cm aluminium base, or – for the Campus version only – 5-star Ø 68 cm base in both Nylon and polished finish aluminium; both are fitted with 65 mm braked/rubber castors and are also available with glides (optional). Both versions are height-adjustable with gas lift.

Standard finish of Ø 64 cm aluminium base: black N, polished LU, aluminium grey VA and white BI10.

Finish of Ø 68 cm aluminium base: polished.

Finish of Ø 68 cm Nylon base: black.

**Campus version:** available with castors only and fitted with large, 10 mm thick, black HPL writing tablet, which rotates on its own axis and also 360° on the chair axis, so it can be positioned on the left or the right, as desired.

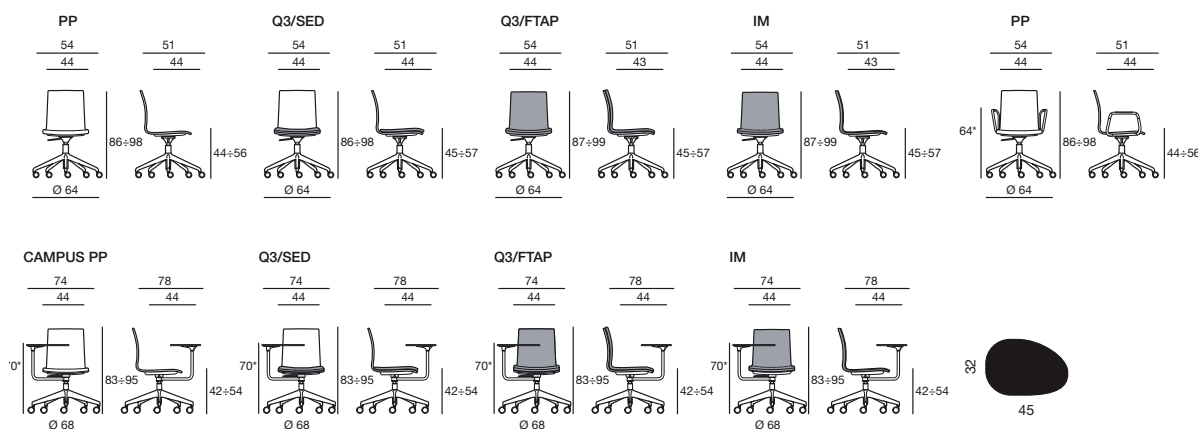
Version standard avec piètement en aluminium Ø 64 cm à 5 branches ou, uniquement pour la version Campus, à 5 branches Ø 68 cm aussi bien en Nylon qu'en aluminium finition polie; les deux versions sont équipées de roulettes freinées pour sols durs de 65 mm et sont aussi disponibles avec patins (option). Les deux versions sont réglables en hauteur par vérin à gaz.

Finitions standard piètement en aluminium Ø 64 cm: noire N, polie LU, gris aluminium VA et blanche BI10.

Finition piètement en aluminium Ø 68 cm: finition polie.

Finition piètement en Nylon Ø 68 cm: noire.

**Version Campus:** disponible uniquement avec roulettes et équipée d'une grande tablette écritoire en HPL, épaisseur 10 mm, de couleur noire, pivotante sur son axe et aussi à 360° sur l'axe de la chaise, pouvant être positionnée aussi bien à droite qu'à gauche.



\* quota media per basi girevoli / medium quote for swivel base / cote moyenne pour piètements tournants



## Q3

## SGABELLO FISSO E GIREVOLE | FIXED AND SWIVEL STOOL | TABOURET FIXE OU TOURNANT



N°5

**Sgabello fisso.** È disponibile senza braccioli, con la struttura impilabile realizzata in profilato d'acciaio Ø 18 mm. Il poggiatesta fisso è saldato al telaio ed è realizzato in tondino d'acciaio Ø 12 mm. Finiture standard: nera N, cromata CR, grigio alluminio VA e bianca BI10. Disponibile anche in versione Color, in abbinamento ai colori della scocca.

**Sgabello girevole.** È disponibile con braccioli oppure senza ed è proposto con base Ø 68 cm a 5 razze in Nylon di colore nero oppure con base in alluminio Ø 68 cm a 5 razze finitura lucida (LU), entrambi con piedini di serie. La versione con braccioli dispone di poggiatesta in Polipropilene dello stesso colore della scocca (versione PP); in colore nero per le strutture N e CR (versione IM).

Lo sgabello è regolabile in altezza con colonna a gas (corsa 26 cm). Il poggiatesta Ø 45 cm è regolabile in altezza (con leva per blocco-sblocco) ed è composto da anello poggiatesta in tubo d'acciaio Ø 15 mm con finitura cromata e da 4 bracci di sostegno in Nylon di colore nero.

**Fixed stool** is available without arms, with stackable base made from Ø 18 mm structural steel. The fixed footrest is welded onto the frame, and is made from Ø 12 mm steel rod. Standard finish: black N, chromed CR, aluminium grey VA and white BI10. Also available in the Color version, matching the shell colours.

**Swivel stool** is available with or without arms and comes with a 5-star Ø 68 cm black Nylon base or with a 5-star Ø 68 cm base polished finish (LU) aluminium base, with glides as standard. The version with arms comes with a Polypropylene arm pad in the same colour as the shell (PP version); in black for the N and CR frames (IM version).

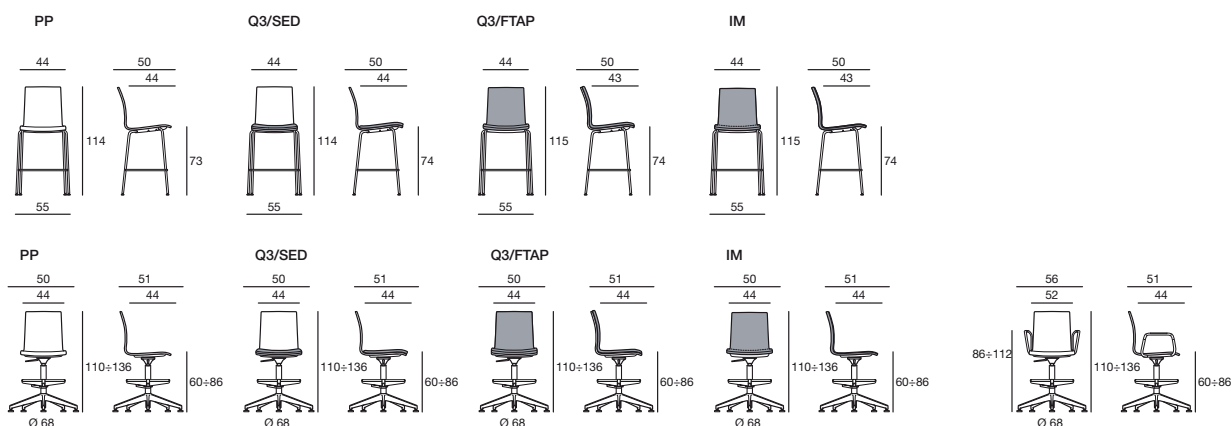
The stool is height-adjustable with gas lift (stroke 26 cm). The Ø 45 cm footrest is height-adjustable (with locking-unlocking lever) and consists of a footrest ring in Ø 15 mm tubular steel with chromed finish, and 4 black Nylon support bars.

**Tabouret fixe.** Il est disponible sans accoudoirs, avec une structure empilable réalisée en rond d'acier Ø 18 mm. Le repose-pieds, soudé au châssis, est réalisé en tube d'acier Ø 12 mm. Finitions standard: noire N, chromée CR, gris aluminium VA et blanche BI10. Disponible aussi en version Color, assortie aux couleurs de la coque.

**Tabouret tournant.** Disponible avec ou sans accoudoirs, il est proposé avec piètement Ø 68 cm à 5 branches Nylon de couleur noire ou avec piètement en aluminium Ø 68 cm à 5 branches, finition polie (LU), avec patins standard.

La version avec accoudoirs dispose de manchettes en Polypropylène de la même couleur que la coque (version PP); de couleur noire pour les structures N et CR (version IM).

Le tabouret est réglable en hauteur par vérin à gaz (course 26 cm). Le repose-pieds Ø 45 cm, réglable en hauteur (avec levier pour blocage-déblocage) est composé d'un anneau en tube d'acier Ø 15 mm avec finition chromée et de 4 bras de support en Nylon de couleur noire.



\* quota media per basi girevoli / medium quote for swivel base / cote moyenne pour piètements tournants

## Q3

## BANCO MONOPOSTO | SINGLE STUDENT DESK | BANC SCOLAIRE



Banco monoposto impilabile frontalmente sino a 10 unità, ideale per aule di formazione. Il banco è dotato di piano di lavoro in laminato HPL antigraffio spessore 10 mm, disponibile in colore nero o bianco.

La struttura del banco è realizzata in tondino d'acciaio Ø 11 mm debitamente rinforzata sui fianchi con barre diagonali in tondino d'acciaio da 11 mm. Sul fronte del banco è posizionato un pannello frontale in ABS colore nero con funzione di "modesty panel".

La struttura metallica è proposta in più finiture standard N, BI10, VA e CR, e anche in versione Color (vedi finiture).

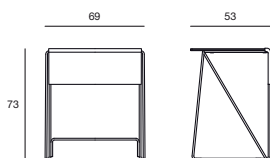
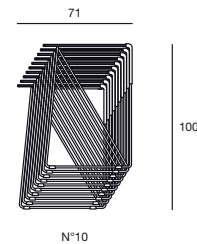
Single student desk stackable up to 10 units frontally, ideal for training rooms. The desk is equipped with a 10 mm thick anti-scratch HPL laminate worktop, available in black or white.

The bench structure is made of steel rod Ø 11 mm duly reinforced on the sides with 11 mm steel rod diagonal bars. A black front panel in ABS is positioned on the front of the counter with the function of "modesty panel".

The metal structure is available in several standard N, BI10, VA and CR finishes, and also in the Color version (see finishes).

Banc scolaire monoplace empilable jusqu'à 10 unités à l'avant, idéal pour les salles de formation. Le banc est équipé d'un plan de travail en stratifié HPL anti-rayures de 10 mm d'épaisseur, disponible en noir ou en blanc. La structure du banc est en rond d'acier Ø 11 mm. Dûment renforcés sur les côtés par des barres diagonales en rond d'acier de 11 mm, un panneau avant en ABS noir est positionné à l'avant du banc avec la fonction de "voile de fond".

La structure métallique est disponible en plusieurs finitions standards N, BI10, VA et CR, ainsi qu'en version Color (voir finitions).



## Q3

## PANCA | BENCH | SIEGES SUR POUTRE



Panca con gamba autoportante realizzata in tubo d'acciaio Ø 33 mm sagomato e schiacciato in sezione ovale. Gamba dotata di piedini per il livellamento a pavimento. Panca in versione standard proposta da 2, 3, 4 e 5 posti compatibili con la lunghezza massima della trave. La panca può essere fornita con braccioli terminali oppure intermedi; il bracciolo che si fissa alla trave tramite piastre metalliche e viti, è realizzato con un monotubo di acciaio Ø 22 mm, verniciato o cromato, su cui viene calzata una guaina colorata in PVC con funzione di poggibraccia. La scocca di Q3 è fissata alla trave sezione 80x40x2 mm tramite apposita piastra in acciaio, a sua volta fissata alla trave grazie ad omega di fissaggio metallici. I tavolini di servizio in dimensione 45x45x20 mm sono realizzati con superficie in laminato HPL disponibile in più finiture.

#### Optional – Separatore di posti a sedere su trave.

Accessorio della serie BLOG, applicabile direttamente a qualsiasi trave da 80x40 mm, anche successivamente (lo spazio di seduta si riduce). Il paravento è proposto in tre versioni: Clear, Bio, Bio Acoustic.

Bench with freestanding leg made from Ø 33 mm tubular steel, shaped and flattened into an oval shape. The leg is fitted with floor levellers. The standard version bench comes with 2, 3, 4 and 5 seats to fit the maximum length of the beam. The bench can be fitted with end or in-between arms; metal plates and screws are used to fix the arm to the beam and the arm is made from a Ø 22 mm steel monotube, coated or chromed, fitted with a coloured PVC sheath as an armrest. The Q3 shell is fixed to the 80x40x2 mm beam by means of a special steel plate, in turn fixed to the beam by metal omega brackets. The 45x45x20 mm side tables have a HPL laminate surface available in a variety of finishes.

#### Optional – Beam-mounted seat divider.

Accessory of the BLOG series, can be directly attached to any 80x40 mm beam, also retrofitted (seating space is reduced). The screen comes in three versions: Clear, Bio, Bio Acoustic.

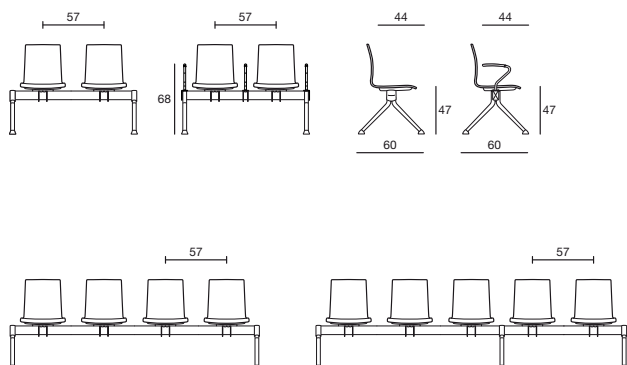
Sièges sur poutre avec piètement autoportant réalisé en tube d'acier Ø 33 mm profilé et aplati en section ovale. Piètement muni de patins réglables pour le nivellement au sol. Les sièges sur poutre en version standard sont proposés à 2, 3, 4 et 5 places, selon la longueur maximum de la poutre. Les sièges sur poutre peuvent être fournis avec accoudoirs d'extrémité ou intermédiaires; l'accoudoir, qui se fixe à la poutre à l'aide de plaques métalliques et de vis, est réalisé avec un unique tube d'acier Ø 22 mm, peint ou chromé, sur lequel est enfilée une gaine colorée en PVC qui sert de manchette. La coque de Q3 est fixée à la poutre de 80x40x2 mm à l'aide d'une plaque en acier, qui est à son tour fixée à la poutre par des pattes de fixation métalliques Omega. Les tablettes en dimensions 45x45x20 mm sont réalisées avec plateau en stratifié HPL disponible en plusieurs finitions.

#### Option – Ecran de separation pour sieges sur poutre.

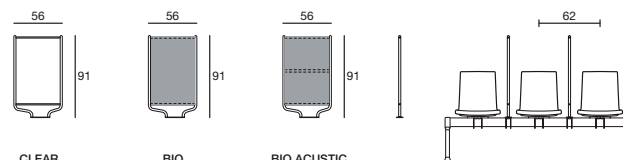
Accessoire de la série BLOG, pouvant être appliqué à n'importe quelle poutre de 80x40 mm, même par la suite (l'espace de l'assise se réduit). Le paravent est proposé en trois versions: Clear, Bio, Bio Acoustic.

2P/115 cm    3P/170 cm    4P/225 cm    5P/280 cm

PP

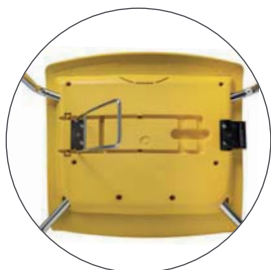


blog  
 CREATE YOUR SPACE  
 OPTIONAL



# Q3

## OPTIONAL



### GANCIO METALLICO.

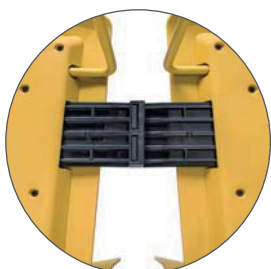
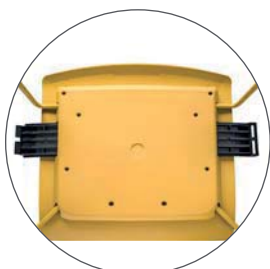
Kit aggancio a scomparsa per allineamento in file, composto da gancio in tondino d'acciaio Ø 6 mm ed elemento di fermo in Nylon. Proposto in due lunghezze: GC (gancio corto) per sedute senza scrittoio; oppure GL (gancio lungo) per sedute con scrittoio.

### HOOK.

Retractable hook kit for alignment in rows, made of Ø 6 mm steel rod hook and Nylon locking element. Available in two sizes: GC (short hook) for seats without writing tablets; or GL (long hook) for seats with writing tablets.

### CROCHET.

Kit de crochets escamotables pour l'alignement en rangées, croc en acier Ø 6 mm et élément de blocage en Nylon. Disponible en deux dimensions GC (crochet court) pour les chaises sans tablette écriitoare ou GL (crochet long) pour les chaises avec tablette écriitoare.



### GANCIO SKID.

Kit aggancio scorrevole ad estrazione per allineamento in file, realizzato in Nylon. Il gancio ha sede nel carter "Slim" ed è composto da elementi 'maschio' e 'femmina'. Proposto in due lunghezze: GC/SKID (gancio corto) per sedute senza scrittoio oppure GL/SKID (gancio lungo) per sedute con scrittoio oppure con braccioli.

### SKID HOOK.

Sliding extraction hook kit for alignment in rows, made in Nylon. The Polypropylene "Slim" under seat cover has the housing to hold the hook. Composed of: hooking retractable element and locking retractable element; made in Nylon. Available in two lengths: GC/SKID (short hook) for seats without writing tablets; or GL/SKID (long hook) for seats with writing tablets or with arms.

### CROCHET SKID.

Kit de crochet d'extraction coulissante en Nylon pour l'alignement en rangées. Le carter en Polypropylène "Slim" comporte un boîtier pour retenir le crochet. Composé de: élément coulissant à crochets et élément escamotable à verrouillage; fabriqués en Nylon. Disponible en deux longueurs: GC/SKID (crochet court) pour les sièges sans tablette écriitoare; ou GL/SKID (long crochet) pour les sièges avec tablette écriitoare ou avec accoudoirs.



op. Q3/SED



op. Q3/FTAP



### op. Q3/SED

Pannello tappezzato solo per sedile, da applicare solo alle versioni PP. Applicato all'origine.

### op. Q3/FTAP

Pannello tappezzato per il fronte della seduta, da applicare solo alle versioni PP. Applicato all'origine.

### op. Q3/SED

Upholstered panel available to apply only at the seat of the "PP" version. Factory-mounted.

### op. Q3/FTAP

Upholstered panel available to apply at the whole front of the "PP" version. Factory-mounted.

### op. Q3/SED

Panneau rembourré pour l'assise, appliquer seulement à la version "PP". Assemblés à l'origine.

### op. Q3/FTAP

Panneau rembourré pour le front de la monocoque, appliquer seulement à la version "PP". Assemblés à l'origine.

# Q3

## CARRELLI PORTA SEDIE | CHAIR TROLLEY | CHARIOTS DE TRANSPORT DE CHAISES

Sono proposte due tipologie di carrello per il trasporto delle sedie: un Carrello Universale e un Carrello HS (ad Alta Impilabilità) a cui può essere applicato un kit di sicurezza per il trasporto di un massimo di 35 sedie Q3 Skid con assoluta garanzia di sicurezza.

Two types of chair trolleys are available: an All-purpose trolley and a High Stacking (HS) trolley, which can include a safety kit to guarantee the transport of up to 35 Q3 chairs with skid base in complete safety.

Nous proposons deux types de chariot pour le transport des chaises. Un Chariot Universel et un Chariot HS (haut empilage) auquel on peut appliquer un Kit de sécurité pour le transport d'un maximum de 35 chaises Q3 piètement traineau avec une parfaite garantie de sécurité.

Carrello Universale  
 All-purpose trolley  
 Chariot Universel



n. 15

n. 12

n. 6



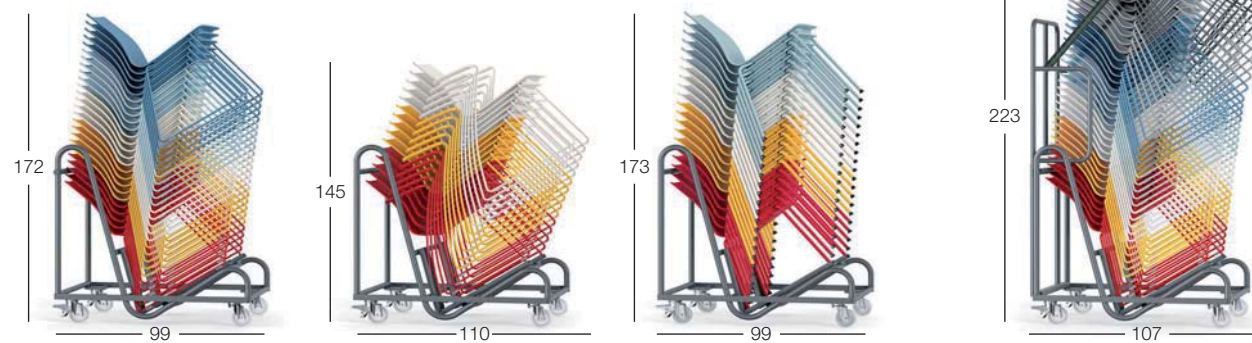
n. 15

n. 15

Carrello HS  
 HS trolley  
 Chariot HS



Carrello HS + Kit di sicurezza  
 HS trolley + Safety kit  
 Chariot HS + Kit de sécurité



n. 25

n. 15

n. 20

n. 35